

## Lockington, Elliott (SPAC/PSPC)

---

**De :** Laycock, Tristan (SPAC/PSPC)  
**Envoyé :** April 1, 2020 8:46 AM  
**À :** Eberlee, Sam (IC)  
**Objet :** Fwd: SPAC – 1<sup>er</sup> avril – Approvisionnement en EPI

Bonjour, pouvez-vous déterminer ce que votre bureau est à l'aise de dire concernant la capacité locale pour les respirateurs ? Nous pouvons à peine parler de la livraison compte tenu du déroulement des événements.

Envoyé de mon iPhone

Begin forwarded message:

**De :** "Kim, Sabrina" <[Sabrina.Kim@pmo-cpm.gc.ca](mailto:Sabrina.Kim@pmo-cpm.gc.ca)>  
**Date :** April 1, 2020 at 08:24:45 EDT  
**À :** "Laycock, Tristan (SPAC/PSPC)" <[tristan.laycock@canada.ca](mailto:tristan.laycock@canada.ca)>, "Tojiboeva, Muna" <[Muna.Tojiboeva@pmo-cpm.gc.ca](mailto:Muna.Tojiboeva@pmo-cpm.gc.ca)>  
**Cc :** "Church, Leslie (SPAC/PSPC)" <[leslie.church@canada.ca](mailto:leslie.church@canada.ca)>, "Harris, Emily (SPAC/PSPC)" <[emily.harris@canada.ca](mailto:emily.harris@canada.ca)>, "Lockington, Elliott (SPAC/PSPC)" <[elliottlockington@canada.ca](mailto:elliottlockington@canada.ca)>, "Roy, Cecely (SPAC/PSPC)" <[cecely.roy@canada.ca](mailto:cecely.roy@canada.ca)>, "Murdock, Kelly (SPAC/PSPC)" <[kelly.murdock@canada.ca](mailto:kelly.murdock@canada.ca)>, "Nathoo, Farees" <[Farees.Nathoo@dpmo-cvpm.gc.ca](mailto:Farees.Nathoo@dpmo-cvpm.gc.ca)>, "Eberlee, Sam (IC)" <[sam.eberlee@canada.ca](mailto:sam.eberlee@canada.ca)>, "Tran, Thi" <[Thi.Tran@pmo-cpm.gc.ca](mailto:Thi.Tran@pmo-cpm.gc.ca)>, "Khalil, Samantha" <[Samantha.Khalil@pmo-cpm.gc.ca](mailto:Samantha.Khalil@pmo-cpm.gc.ca)> **SPAC – 1<sup>er</sup> avril – Approvisionnement en EPI**

Merci Tristan. J'ajoute CVPM. Si vous pouvez élaborer sur la question des lignes EPI du Québec avec ce que Freeland a dit à la fin de la mise à jour quotidienne d'hier, ce serait très utile. Elle avait un message très fort.

Aussi, j'ai vu que Thornhill est en mesure de fournir des respirateurs début avril. Si vous pouviez créer un ensemble de points avec un message ISDE expressément à propos des commandes de respirateurs qui arrivent et qu'il y a un progrès local significatif à cet égard, nous aurions cela dans notre poche pour répondre à une question précise sur les commandes / pénuries de respirateurs, et ce serait également très utile.

**De :** Laycock, Tristan (SPAC/PSPC) <[tristan.lavcock@canada.ca](mailto:tristan.lavcock@canada.ca)>  
**Envoyé :** Wednesday, April 1, 2020 8:16 AM  
**À :** Kim, Sabrina <[Sabrina.Kim@pmo-cpm.gc.ca](mailto:Sabrina.Kim@pmo-cpm.gc.ca)>; Tojiboeva, Muna <[Muna.Tojiboeva@pmo-cpm.gc.ca](mailto:Muna.Tojiboeva@pmo-cpm.gc.ca)> **Cc:** Church, Leslie (SPAC/PSPC) <[leslie.church@canada.ca](mailto:leslie.church@canada.ca)>; Harris, Emily (SPAC/PSPC) <[emily.harris@canada.ca](mailto:emily.harris@canada.ca)>; Lockington, Elliott (SPAC/PSPC) <[elliott.lockington@canada.ca](mailto:elliott.lockington@canada.ca)>; Roy, Cecely (SPAC/PSPC) <[cecely.roy@canada.ca](mailto:cecely.roy@canada.ca)>; Murdock, Kelly (SPAC/PSPC) <[kelly.murdock@canada.ca](mailto:kelly.murdock@canada.ca)>  
**Objet :** SPAC – 1<sup>er</sup> avril – Approvisionnement en EPI

**Bonjour,**

**Lignes SPAC sur la pénurie d'EPI, et préoccupations concernant les fournitures défectueuses :**

- **Le gouvernement en entier se concentre sur les interventions requises pour faire face à l'épidémie de COVID-19 et travaille avec des partenaires à tous les paliers de**

**gouvernement, ainsi qu'avec l'industrie, afin d'identifier les éléments prioritaires et se procurer les fournitures nécessaires en temps réel.**

- **Nous collaborons avec l'industrie canadienne pour augmenter rapidement la capacité de production et ré-équiper les usines, assurant ainsi un approvisionnement local fiable pour répondre à nos besoins à court et à long terme.**
- **Nous améliorons également l'utilisation de certaines ententes d'approvisionnement ainsi que des approches d'approvisionnement innovantes et flexibles afin d'accélérer les interventions du Canada face à la pandémie.**
- **Nous sommes prêts à prendre d'autres mesures et à adapter notre approche au fur et à mesure que la situation évolue.**

***Si l'on insiste :***

- **Nous reconnaissons que certains de ces produits sont très recherchés partout dans le monde, et nous utilisons des sources d'approvisionnement existantes tout en collaborant activement avec l'industrie afin d'aider à répondre aux besoins du Canada.**
- **Nous investissons 2 milliards de dollars afin d'acheter des respirateurs et de l'équipement de protection individuel, et de soutenir les examens paracliniques.**
- **Notre objectif est d'être trop préparés et nous commandons des fournitures afin d'anticiper les besoins futurs et de garantir qu'elles sont disponibles pour les provinces, les territoires, les travailleurs de la santé de première ligne et les Canadiens.**

***Si l'on insiste (fournitures défectueuses) :***

- **Nous travaillons avec des fournisseurs et des distributeurs établis, et nous avons des processus rigoureux en place afin de garantir que les fournitures reçues respectent toutes les normes nécessaires.**

***Si l'on insiste (Québec) :***

- **Nous avons commandé un nombre important d'EPI et nous travaillons très fort afin de nous assurer que nous avons de l'équipement et de l'acheminer au Québec, ainsi qu'aux provinces et territoires qui en ont besoin, aussi rapidement que possible.**

**Tristan Laycock**

Legislative Assistant and Issues Manager | Adjoint législatif et coordonnateur d'enjeux

Office of the Honourable Anita Anand | Bureau de l'honorable Anita Anand

Minister of Public Services and Procurement Canada | Ministre des Services publics et de l'Approvisionnement  
PDP III, Tower A, 18th Floor, 11 rue Laurier Street, Gatineau QC, Canada K1A 0S5

[tristan.laycock@canada.ca](mailto:tristan.laycock@canada.ca)

Cell : 343-550-3160

Government of Canada | Gouvernement du Canada

